Zeitschrift: Schweizerdeutsch: Zeitschrift für Sprache in der deutschen Schweiz

Herausgeber: Verein Schweizerdeutsch

Band: 20 (2012)

Heft: 2

Artikel: Els Morf-Bachmann : es Bröösmeli Ziit

Autor: Schwarzenbach, Ruedi

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-961900

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 16.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Els Morf-Bachmann Es Bröösmeli Ziit

Züritüütschi Prosa

Vorwort von Ruedi Schwarzenbach

Vor über vierzig Jahren ist das Bändchen En offes Fäischter. Züritüütschi Prosa herausgekommen. Inzwischen ist Els Morf 92 geworden - und das Fenster ist nicht nur weit offen geblieben, auch der Blick hat sich geweitet und vertieft. Aus dem Räisli in die Provence, das damals in eine Bilderausstellung nach Winterthur führte, sind richtige Reisen nach Arles, Bagnol, Cèze, St-Michel d'Euzet und wie die Orte alle heissen, gekommen. Von vielen Seiten ermutigt hat Els Morf ältere und neuere Blätter hervorgeholt, auch von Ferien auf Ischia und von Land und Leuten im heimatlichen Thurtal, hat ausgewählt, geordnet und verknüpft und wenige - vielleicht die schönsten – Seiten dazugeschrieben: ... am Aabig de Taag überluege: es Bröösmeli Ziit – aber au wüsse: Es git na Sache änedraa. Schreiben beginnt für Els Morf mit Aufbrechen: Frühmorgens, spontan zu einem Tippel durchs Holz und weiter nach Herten, ins Dorf ihrer Herkunft, und zu Alfred Huggenberger nach Gerlikon, bald den Sonnen-, bald den Schattenhängen nach: Insle im Wèèchtig sind ihr solche Tage. Auch in den gemeinsamenFerien in St-Michel steht sie einmal ganz früh auf: Graad furt, de Nase naa auf den Hügel. Einmal bricht sie auch im November auf, ganz allein, in die Provence, nicht um in abgeschiedenen Hotelzimmern zu schreiben, sondern um Land und Leuten zu begegnen: Monsieur Pellegrini, dem Hotelier, Zimmermäitli und Patron des Hotels Diderot oder dem Fährmann Mössiöö le passeur du bac oder dem Conservateur des Musée Fabre, der das Andenken des grossen Forschers mehr konserviert als Besucher daran teilhaben lässt. Neben solchen augenzwinkernd skizzierten episodischen Figuren zeichnet Els Morf auf drei, vier Seiten auch ganze Lebensbilder mit ihren Schicksalen: von Emma, der Bäuerin, von Germaine, der Elektronikerin aus der Vendée, die sich in Paris mit Fabrikarbeit durchs Leben schlägt, oder vom Di-

Els Morf-Bachmann, Es Bröösmeli Ziit. Züritüütschi Prosa. Erscheint diesen Sommer im Verlag der Andelfinger Zeitung für ungefähr 20 Franken



Es Bröösmeli Ziit

Züritüütschi Prosa

Els Morf-Bachmann

lemma einer Mutter, die ihren Traum von Zeichnen und Malen doch noch umsetzen will und dann spürt, wie sie damit die Nähe zu den Nächsten verliert. Es Bröösmeli Ziit ist ein Bändchen, in dem man zuerst da zwei Seiten liest und dort ein paar andere. Wer sich länger in den Bann ziehen lässt, beginnt Motive und Gedanken zu entdecken, die sich durch die lockere Abfolge ziehen, erkennt, wie sorgsam die Texte ausgewählt und zueinander in Beziehung gesetzt sind, und spürt immer deutlicher, wie dieses Kaleidoskop selber für Els Morf zum Bild eines Lebens - ihres Lebens geworden ist und auf die Frage antwortet:

Sibezg Jaar – achzg – nüünzg – hundert Jaar ... isch es wenig – isch es vil?

Am Mittwoch, dem 19. Dezember 2012, um 14.30 Uhr liest Els Morf-Bachmann im Lavaterhaus, St. Peter-Hofstatt 12, 8001 Zürich aus ihrem neuen Bändchen.